

Centre Juridique Franco-Allemand de l'Université de la Sarre
JOURNÉE DE L'ORIENTATION ET DES MÉTIERS DU DROIT
TAG DER OFFENEN TÜR DES CJFA
Vendredi 2 mai 2014 / Freitag, 2. Mai 2014



Campus der Universität des Saarlandes, Gebäude B4 1, Hörsaal 0.22

- *Accueil des lycéens et leur famille dès 8h30 - Empfang der Gymnasiasten und ihrer Familien ab 8:30 Uhr*
- *Des stands d'information sur les études et les débouchés seront proposés devant la salle de conférence. Seront représentés notamment : le CJFA, l'Université de Lorraine, l'Université de Strasbourg - Informationsstände über Studium und Berufsaussichten vor dem Hörsaal, insbesondere CJFA, Universität de Lorraine, Universität de Strasbourg*

Cours de droit ouvert au public - Teilnahme an öffentlichen Vorlesungen

Dans le cadre de la Journée portes ouvertes, l'équipe enseignante du Centre Juridique Franco-Allemand propose aux lycéens intéressés d'assister à différents cours de droit ayant lieu ce jour-là.

Am Tag der offenen Tür laden die Professoren des Centre Juridique Franco-Allemand alle interessierten Gymnasiasten ein, in verschiedene Vorlesungen der Rechtswissenschaften reinzuhören.

9h-10h30 : Cours de droit français à préciser / Vorlesung zum französischen Recht (wird noch bekanntgegeben)

11h30-12h30 : Cours de droit allemand à préciser / Vorlesung zum deutschen Recht (wird noch bekanntgegeben)

12h00-12h45 : Possibilité d'achat de tickets pour le restaurant universitaire au stand du Bureau des Etudiants - Gelegenheit zum Erwerb von Essensmarken für die Mensa am Stand du BDE

Présentation des études de droit franco-allemandes - Vorstellung des Studiums des deutsch-französischen Rechts

10h30-11h15 : Les études au CJFA, les nouveaux partenariats par M. Philippe Cossalter, Co-Directeur du Centre Juridique Franco-Allemand et Mme Florence NDiaye, Conseillère académique supérieure / *Das Studium am CJFA, die neuen Partnervereinbarungen von Herrn Philippe Cossalter, Co-Direktor des Centre Juridique Franco-Allemand, und Frau Dr. Florence NDiaye, Akademische Oberrätin*

11h15-12h : le nouveau programme de Licence CJFA- Strasbourg (à préciser). / *Das neue Programm der Licence CJFA-Strasbourg (wird noch genauer bekanntgegeben)*

13h30 : La double Licence de droit franco-allemand à l'Université de Lorraine, responsable de programme, Université de Lorraine / *Die doppelte Licence des deutsch-französischen Rechts an der Universität de Lorraine, Programmbeauftragter der Universität de Lorraine*

14h : Présentation des cursus mis en place en collaboration avec l'Europa-Institut / *Vorstellung der gemeinsam mit dem Europa-Institut geführten Studiengänge*

14h30 : Présentation du Master trilatéral Lille-Sarrebruck-Warwick par un(e) diplômé(e) du cursus / *Vorstellung des trinationalen Masters durch eine(n) Absolvent(in) des Studienganges*

14h45 : Présentation du LLM Aufbaustudium Université de la Sarre / *Vorstellung des LLM Aufbaustudiums der Universität des Saarlandes*

Le CJFA, une formation juridique ouvrant de nombreuses perspectives - Das CJFA, eine Juristenausbildung, die viele berufliche Perspektiven eröffnet

15h00 : Table ronde sur les carrières publiques - *Podiumsdiskussion über die Berufe des öffentlichen Dienstes :*

- M. Dimitri Bandini, Attaché parlementaire au Sénat
- Mme Mathilde Flauss, Conseillère technique au Conseil Général du Bas-Rhin
- M. Wolfgang Rosch, Juriste-linguiste, Cour de Justice de l'Union européenne, Luxembourg
- M. Marc Weltmann, Commissaire en chef de 1^{ère} classe, Etat-major des armées, Centre de pilotage et de conduite du soutien, Paris

16h00 : Table ronde sur les carrières privées - *Podiumsdiskussion über die Berufe des Privatrechts :*

- Me Frédéric Moréas, Avocat, AGN Avocats, Paris
- Mme Faye Roxane Perrault, Chargée d'affaires publiques - Juriste, GEO PLC, Paris
- Me Mathieu Richard, Avocat, Molitor, Luxembourg
- Me Rüdiger Sailer, Avocat, Directeur, Senior Lawyer, Private Equity and Reals Estate, Banque UBS, Luxembourg (à confirmer)
- Mme Tania Szyszka, Gérante d'une société internationale, BS, Lorraine
- M. Pierre Saueressig, Gérant d'entreprise, MELORMA Nancy
- Me Hervé Tomaschewski, Avocat, Sarreguemines

Journée soutenue par le Bureau des étudiants et l'Amicale des Anciens du CJFA
*Tous les lycéens et étudiants intéressés sont cordialement invités.
Alle Gymnasiasten und Studierenden sind herzlich eingeladen.*